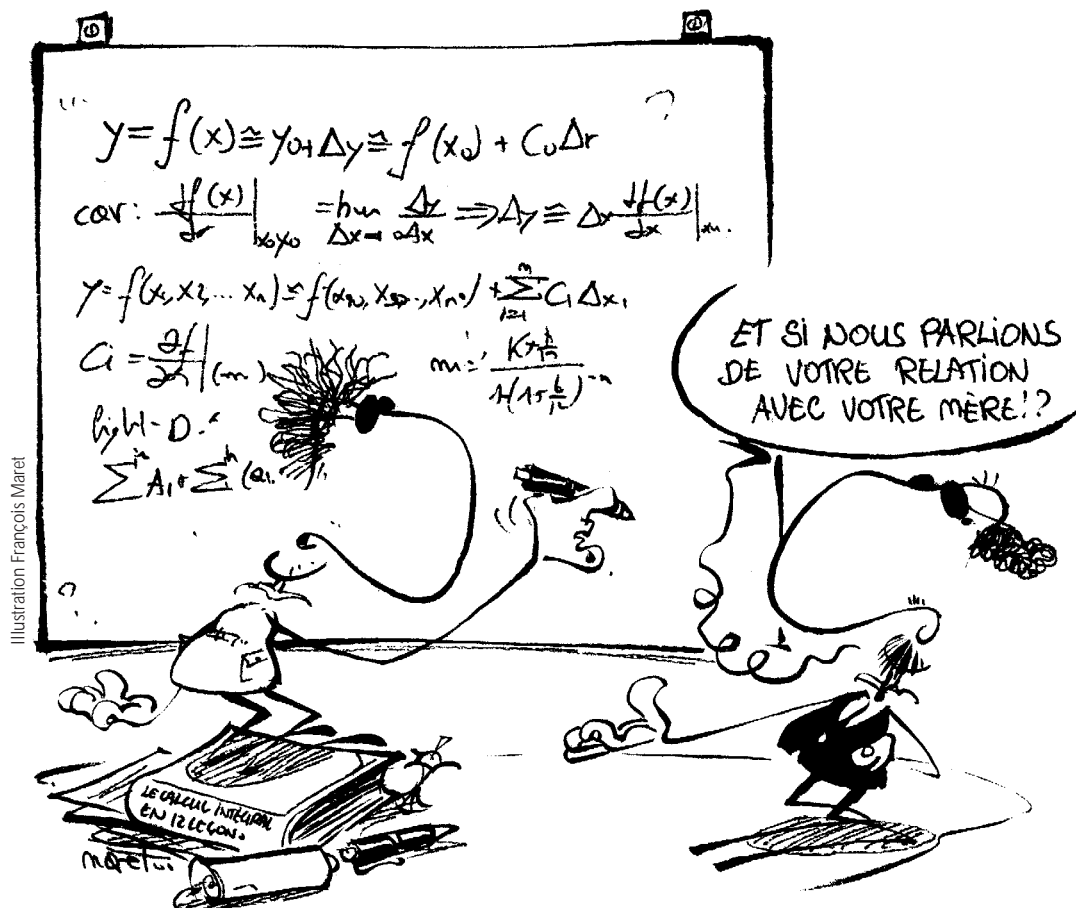


Dialogues au sommet

par Nathalie Getz

Des leaders d'opinion et des décideurs des domaines de la recherche, de la politique, de la science ou de l'économie, se retrouveront en septembre à Crans-Montana, tous désireux de contribuer à ce dialogue mondial des savoirs.



Pour essayer
de comprendre
le monde...

Quel impact ont les grandes découvertes scientifiques sur notre société? Posez la question à un spécialiste des sciences humaines, sa réponse sera bien différente de celle d'un chercheur en sciences naturelles... La Fondation «World Knowledge Dialogue» a pour ambition de mieux comprendre le monde en bâtissant des ponts entre ces univers très cloisonnés. Cet audacieux projet germe depuis plusieurs années dans l'esprit du professeur André Hurst, recteur de l'Université de Genève et président de la Fondation: «*Sciences exactes et humanités ont un même sujet d'observation, le monde qui nous entoure, et utilisent des outils complémentaires. Pour des raisons tant historiques que pratiques, le dialogue entre elles a toujours été difficile*». Résultat: un frein majeur dans la compréhension globale du monde.

What impact do great scientific discoveries have on our society? If you ask a social science expert this question, the answer will differ greatly from that of a natural science researcher... The aim of the World Knowledge Dialogue Foundation is to build some bridges between these very highly compartmentalized domains. This very audacious project has been germinating in the mind of Professor André Hurst, chief education officer at Geneva University and President of the Foundation, for several years: "*Exact sciences and social sciences both have the same subject of observation: the world around us, and they use complimentary tools. For reasons that are just as historical as they are practical, the dialogue between them has always been very difficult*". The result: the global comprehension of the world has been curbed to a large extent.

Le professeur Francis Waldvogel, président émérite des écoles polytechniques suisses et directeur du programme, a lui aussi fait ce constat tout au long de sa carrière: «*Durant mes trente années d'enseignement de la médecine, puis au sein des écoles polytechniques, j'ai été frustré par ce manque de communication entre les sciences naturelles et les sciences humaines. Je me suis toujours dit qu'une fois à la retraite, je ferais quelque chose dans cette direction.*»

C'est sur ce constat partagé que s'est dessiné le projet un



peu fou de réunir périodiquement des chercheurs de toutes disciplines qui se seraient distingués par la réalisation d'une percée dans leur domaine pour leur permettre de dialoguer.

«*En créant une Fondation, nous voulions d'emblée nous inscrire sur la durée et éviter un coup d'épée dans l'eau*», explique le Pr Waldvogel. Trois éditions du Forum sont déjà programmées: elles auront lieu tous les deux ans.

Prendre de la hauteur sur les montagnes suisses pour imaginer une nouvelle manière de percevoir l'évolution du monde, voilà qui devrait aboutir à des perspectives d'avenir constructives.

World Knowledge Dialogue

«Vers un humanisme moderne»

du 14 au 16 septembre 2006 à Crans-Montana.

Professor Francis Waldvogel, emeritus president of the Swiss polytechnic schools and director of the programme, already came to the same conclusion during his career: "*During my thirty years of teaching medicine, and then in the polytechnic schools, I always felt frustrated by this lack of communication between social and natural sciences. I always promised myself that once I had retired, I would do something aimed at rectifying the situation.*" Based on this shared observation, a bold project was conceived for gathering researchers from all the disciplines that stood out due to their having made a breakthrough in their particular domain with an aim to encourage discussion. "*By creating the Foundation, we wanted to set up something straight away that was lasting and would avoid fruitless efforts*", Pr. Waldvogel explains. Three editions of the Forum have already been scheduled: they will take place every two years.

Taking to the heights of the Swiss mountains to envisage a new way of perceiving the evolution of the world should lead to some constructive future prospects.

World Knowledge Dialogue

"Towards modern humanism"

From 14th to 16th September, 2006 in Crans-Montana.